

**vì thế** *k* 因此, 所以: Không đi học, vì thế không làm được bài. 不去上学, 所以不会做作业。

**vì vậy**=vì thế

**vì d** ①一板: mua hai vì cúc bấm 买两板暗扣; mỗi vì sáu viên thuốc 每板六颗药 ②竹垫子

**vì buồm** *d* 苇席

**vì ruồi** *d* 蝇拍

**vĩ** [汉] 伟, 纬, 尾

**vĩ đại** *t* 伟大

**vĩ độ** *d* [地] 纬度

**vĩ mô** *d* 宏观: thế giới vĩ mô 宏观世界; kinh tế vĩ mô 宏观经济

**vĩ nghiệp** *d* 伟业: gây dựng vĩ nghiệp 建立伟业

**vĩ nhân** *d* 伟人

**vĩ quan** *t* 壮观

**vĩ tài** *d* 宏才

**vĩ tố**=hậu tố

**vĩ tích** *d* 丰功伟绩

**vĩ tuyến** *d* 纬线

**ví** *d* 皮夹, 钱包: ví tiền 钱包

**ví** *đg* 比喻, 比方; 对比

**ví** *đg* 掘边: khăn xanh có ví hai đầu 两头掘边的绿围巾

**ví** *k* 比如, 例如: ví như hôm qua chẳng hạn 比如像昨天那样

**ví bằng** *k* 如果, 要是, 倘若, 若是: Ví bằng thú thật cùng ta, cũng dung kẻ dưới mới là lượng trên. 倘若如实招供来, 上方大肚亦宽容。

**ví dầu**=ví dù

**ví dù** *k* 假如, 倘若, 就算是: Làm con đâu dám cãi cha, ví dù ngàn dặm đường xa cũng đành. 做孩子的哪敢和父亲争吵, 就算是父亲叫走千万里路也不敢抗命。

**ví dụ** *k* 比如, 例如 *d* 例子: Xin anh cho thêm một ví dụ. 请你再举一个例子。

**ví** *đm* *d* 提包, 挎包

**ví như** 比如, 比方: Con gái được ví như bông hoa. 女孩被比作花朵。

**ví phỏng** *đg* 比方: Ví phỏng nó không đến thì sao? 比方说他不来怎么办?

**ví thử** *k* 假使, 就是说是: Ví thử là đại, một mình mình đại chứ cả làng này người ta đại à? 就是说是笨吧, 自己一个人笨难道整个村的人都笨吗?

**ví von** *đg* 打比方

**vị** <sub>1</sub> [汉] 位 *d* 位, 位置: các vị 各位; địa vị 地位; cương vị 岗位

**vị** <sub>2</sub> [汉] 胃 *d* 胃: thuốc bổ vị 补胃药

**vị** <sub>3</sub> [汉] 味 *d* ①味道: vị thơm 香味; vị cay 辣味 ②味 (药方): một vị thuốc 一味药

**vị** <sub>4</sub> [汉] 为 *k* 为了: Vị tình vị nghĩa, ai vị đĩa xôi đây. 为情为义, 谁为一碟糯米饭而来?

**vị** <sub>5</sub> [汉] 未, 谓

**vị cây dây leo** 因树识藤 (比喻人事互相关联)

**vị chi** [口] 谓之, 即是: Năm với năm vị chi mười. 五加五即十。

**vị chủng** *t* 本民族主义的, 民族本位主义的: tư tưởng vị chủng 民族本位主义思想

**vị dịch** *d* 胃液

**vị định** *đg* 未定: số vị định 未定数

**vị giác** *d* 味觉

**vị hôn** *d* 未婚: vị hôn phu 未婚夫; vị hôn thê 未婚妻

**vị kỉ** *t* 为己的, 利己的: lòng vị kỉ 私心

**vị liệu** *d* 调味料

**vị lợi** *t* 唯利是图的: Hắn là một kẻ vị lợi. 他是个唯利是图的家伙。

**vị nể**=vì nể

**vị ngã** *t* 利己主义的, 以自我为中心的

**vị ngữ** *d* 谓语

**vị nhân** *t* 为他人着想的

**vị quan** *d* 味觉器官

**vị sao** *d* 星辰: những vị sao trên trời 天上的